

FORSLAG TIL ENDRINGER I DOPINGFORSKRIFTEN

Forskrift 30. april 1993 nr. 318 om hva som skal anses som dopingmidler (dopingforskriften).

Ny § 3 skal lyde:

§ 3

Legemidler med innhold av dopingmidler kan, til eget personlig, medisinsk bruk, medbringes ved inn- eller utreise når

- a. legemidlene er rekvirert av lege eller tannlege,*
- b. den reisende kan dokumentere, for eksempel ved hjelp av pakningens etikett, resept eller legeerklæring, at legemidlene er rekvirert til eget personlig, medisinsk bruk, og*
- c. mengden medbrakt legemiddel ikke overstiger 30 dagers forbruk i henhold til angitt dosering.*

Tolletaten kan kreve at den reisende legger fram dokumentasjon etter denne bestemmelsen. Dokumentasjonen må fremlegges på tidspunktet for inn- eller utreise.

ABBOZZ TA' EMENDI GHAR-REGOLAMENT DWAR IS-SUSTANZI ATTIVI KKUNSIDRATI BĦALA AĠENTI TAD-DOPING

(Ir-Regolament Nru 318 tat-30 ta' April 1993 dwar ir-Regolamenti dwar id-doping)

L-emendi huma bil-korsiv.

L-Artikolu 3 il-ġdid fir-Regolament dwar is-sustanzi attivi meqjusa bĦala aġenti tad-doping:

Il-prodotti mediċinali li fihom aġenti tad-doping jistgħu, għall-użu personali u mediku tiegħek, ikunu fuqek mad-dħul u mal-ħruġ meta

- a. il-prodotti mediċinali jkunu ġew ordnati minn tabib jew dentist,*
 - b. il-vjaġġatur jista' jiddokumenta, pereżempju permezz tat-tikketta tal-pakkett, riċetta jew dikjarazzjoni tat-tabib, li l-prodotti mediċinali ġew ordnati għall-użu personali u mediku tiegħu, u*
 - c. l-ammont ta' prodotti mediċinali li jkunu fuqek ma jaqbiżx il-konsum ta' 30 jum skont id-dożagġ indikat.*
-

L-awtorità doganali tista' tesigi lill-vjaġġatur jissottometti dokumentazzjoni f'konformità ma' din id-dispożizzjoni. Id-dokumentazzjoni trid tiġi ppreżentata mad-dhul jew mal-ħruġ.